

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

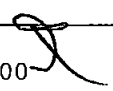
## DELIVERY NOTE

Page 1 / 2

Magna PT S.p.A.  
a socio unico  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI)

No. / Date 6165315 / 08.12.2025  
Your order 5500046279  
Our Order No. 30001676 / 15.01.2025  
Persons in charge  
Technical Ralf Lassau  
0421/63893-61  
ralf.lassau@oerlikon.com  
Business Christina Henrichs  
0421 63 89 3 33  
Christina.Henrichs@Oerlikon  
.com  
Customer No. 4006652

### KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1016  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi: 2  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO  
Data controllo: 17/12/25  
Firma: 

| Item   | Description<br>Firma                                                                                 | Quantity | Unit | Weight  | Unit |
|--------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|------|---------|------|
| 10     | 0550713100<br>Synchronring<br>belegt mit EF8000<br>Index "C"<br>Batch 0001160945<br>Batch 0001161025 | 2.016    | PC   |         |      |
|        | 180 405027<br>5014287877                                                                             | 1.008    | PC   | 105,840 | KG   |
|        |                                                                                                      | 1.008    | PC   | 105,840 | KG   |
| 900003 | 400201<br>Inlay 18 Streifen Weiß TBA-501                                                             | 112      | PC   | 23,184  | KG   |
| 900004 | 400211<br>Kunststoffpalette 800x600 klein                                                            | 2        | PC   | 18,600  | KG   |
| 900005 | 400202<br>KLT (Label grau) TBA-550239                                                                | 16       | PC   | 26,560  | KG   |
| 900006 | 400210<br>Deckel Abdeckung 810x610                                                                   | 2        | PC   | 4,600   | KG   |

Terms of Delivery: EXW Bremen  
Freight : by carrier  
Packaging :

Total weight :

284,624 KG Number of packages: 2

KUEHNE+NAGEL S.r.l.  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

17 DIC 2025

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

Beleg-Nr. / Datum  
6165315 / 04.12.2025

Seite  
2 / 2

Based on Oerlikon Metco Terms and Conditions of sale ([www.oerlikon.com/metco](http://www.oerlikon.com/metco))



seit über  
**59**  
Jahren



## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-012504 vom 04.12.2025

Ludwigsburg, 08.12.2025

Seite 1 von 1

25-012504

|                                                                                                                                                                                                                                       |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                        |                                                                                                                                                                                                                               |                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><br>OERLIKON Friction Systems<br>(Germany) GmbH<br>Bremer Heerstrasse 39<br>28719 Bremen                                                                                                            |                                                     | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF<br/>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br><br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                                        | <b>CMR</b>                                                                                                                                                                                                                    |                                        |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><br>MAGNA PT S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                                                          |                                                     | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><br>SCHWEITZER GmbH & Co.<br>Intern. Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23<br>71634 Ludwigsburg                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                        | <b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br>D-08-019-G-0158                                                                                                                                                                                  |                                        |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><br>Ort / Lieu <b>Modugno</b><br>Land / Pays <b>Italien</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>12.12.2025</b>                                    |                                                     | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                        |                                                                                                                                                                                                                               |                                        |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><br>Ort / Lieu <b>Bremen</b><br>Land / Pays <b>Deutschland</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>08.12.2025</b> <b>06:00 bis 14.00 Uhr</b> |                                                     | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                        |                                                                                                                                                                                                                               |                                        |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                                     |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                        |                                                                                                                                                                                                                               |                                        |
| <b>9 Pos. No.</b><br>1                                                                                                                                                                                                                | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b><br>6165315 | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b><br>2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b><br>COLLI | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br>Getriebeteile                                                                                                                                                     | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br>285 |
|                                                                                                                                                                                                                                       |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                        | <b>15 Umfang cbm</b>                                                                                                                                                                                                          |                                        |
| Summe:<br>Total:                                                                                                                                                                                                                      |                                                     | 2,00 COLLI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                        | 285,00                                                                                                                                                                                                                        |                                        |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                                                   |                                                     | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                        |                                                                                                                                                                                                                               |                                        |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br>WO-Auftrag, AG=Son2                                                                                                                                            |                                                     | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                |                                                        |                                                                                                                                                                                                                               |                                        |
| <b>19 Kfz</b><br>Amtliches Kennzeichen<br>Anhängers<br>Fahrer                                                                                                                                                                         |                                                     | <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                        |                                                                                                                                                                                                                               |                                        |
| <b>20 OERLIKON Friction Systems</b><br>D-28719 Bremen<br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre l'expéditeur                                                                                               |                                                     | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br>D-71634 Ludwigsburg<br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                        | <b>27 Gut 25-012504 empfangen am</b><br>Réception des marchandises le<br>MAGNA PT S.p.A. Modugno (BA)<br>I-70026 Modugno<br>16 DIC 2025<br><br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature et timbre de destinataire |                                        |

"Piacere e quantità"  
verifica su qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,  
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604